

**MAXXIS HARD ENDURO SERIES GERMANY 2021**

## **Isegrim Enduro 09.10.2021**

**DEUTSCH**

### **1. Ausschreibung**

Die Veranstaltung ist eine Hard Enduro Veranstaltung für serienmäßig zugelassene Enduros ohne Klasseneinteilung. Sie wird auf dem Gelände Altes Tanklager Schwepnitz durchgeführt und besteht aus einem Rundkurs von ca. 3 km Länge.

Zunächst findet ein Prolog statt, dieser dient zur Startaufstellung der Gruppenrennen. Danach findet pro Gruppe ein Rennen über eine Distanz von 90 Minuten statt. Das Finale über 60 Minuten bestreiten die besten Fahrer aus den Gruppenrennen auf einer nochmals erschwerten Runde. Die Fahreranzahl wird noch festgelegt.

Der Start-/Zielbereich befindet sich auf dem Gelände. Das Fahrerlager befindet sich ebenfalls im Gelände am Alten Tanklager Schwepnitz. Das Trainieren vor und nach der Veranstaltung auf der Strecke bzw. im Veranstaltungsgelände ist strengstens verboten. Zuwiderhandlungen werden strafrechtlich verfolgt und führen zum Ausschluss von der Veranstaltung.

### **2. Veranstalter**

Veranstalter ist der Quadpoint Schwepnitz e.V.

Fahrtleiter: Patrick Jentsch

Streckenverantwortlicher: Patrick Jentsch

Rennbüro: Quadpoint Schwepnitz in Zusammenarbeit mit Serienmanagement HESG

Sanitätsdienst: *folgt...*

Zeitnahme: Norbert Günther / Denis Günther

Serienmanagement: DG Design / Denis Günther



### 3. Teilnehmer

Das Mindestalter liegt bei 16 Jahren bzw. auf Anfrage. Teilnehmer unter 18 Jahren benötigen die schriftliche Genehmigung (+ Begleitung) eines Erziehungsberechtigten und einer Ausweiskopie desselbigen (ist der Nennung beizufügen).

### 4. Zugelassene Fahrzeuge

Zu der Veranstaltung werden nur serienmäßige, für den Geländeeinsatz konzipierte Enduromaschinen, sowie serienmäßig konzipierte Crossmaschinen zugelassen.

Die Maschinen müssen in einem technisch einwandfreien Zustand sein!!

Schutzhelme müssen über eine aktuelle Norm verfügen.

### 5. Fahrerlager

Das Fahrerlager befindet sich im Gelände.

### 6. Wertung

Neben der Hauptwertung gibt es Sonderwertungen für Junioren, Senioren, Prolog Award. Gastfahrer werden in die Wertungen der Serie integriert erhalten allerdings keine Meisterschaftspunkte.

### 7. Ehrung

Es werden die fünf schnellsten Fahrer mit Pokalen und Sachpreisen geehrt.

Bei den Junioren und Senioren werden die besten drei Fahrer geehrt. Im Prolog Award wird der beste Fahrer geehrt. (Siehe Wertungen der MAXXIS HardEnduroSeries Germany)

## 8. Allgemeine Verhaltensregeln

deren Einhaltung zum reibungslosen Ablauf der Veranstaltung dringend notwendig sind:

- Die Lärmbelästigung ist im Fahrerlager so gering wie möglich zu halten
- Zum Tanken muss eine entsprechende Benzin-u. Ölundurchlässige Unterlage vorhanden sein.
- Das Fahrerlager ist sauber zu halten, die Fahrer und Betreuer werden gebeten Müll und Abfälle werden mit nach Hause genommen.
- Kinder unterstehen der Aufsichtspflicht ihrer Erziehungsberechtigten
- Hunde sind an der Leine zu führen

**WICHTIG: DIE CORONA HYGIENERICHTLINIEN SIND EINZUHALTEN.**

## 9. Anmeldung zur Veranstaltung

Die Nennung muss spätestens bis 07.10.2021 beim Veranstalter vorliegen. Es erfolgt eine Onlinenennung unter [www.hardenduro-germany.de](http://www.hardenduro-germany.de).

Alle Nennungen bitte vollständig ausfüllen.

Startnummernvergabe durch den Veranstalter, Dauerstartnummern der MAXXIS HardEnduroSeries Germany werden anerkannt, **Startnummern werden am Renntag ausgegeben.**

Das Nenngeld in Höhe von insgesamt 50,00 Euro (Teilnehmer der MAXXIS HardEnduroSeries Germany), 55,00 Euro (Gastfahrer) muss bis spätestens zum Nennschluß auf dem Konto der Postbank Leipzig:

IBAN: DE27860100900932236900

BIC: PBNKDEFF

gutgeschrieben sein oder direkt nach der Onlinenennung per Paypal bezahlt werden.

Als Verwendungszweck bitte Vor-und Nachnamen eintragen.

Nachnennung möglich, wenn Startplätze frei! 15 Euro Nachnenngebühr

**ACHTUNG DAS FAHRERFELD IST BEGRENZT, DESHALB IST EINE SCHNELLE ANMELDUNG EMPFOHLEN.**

Nennungen sind ab 21.09.2021 12.00 Uhr online unter [www.hardenduro-germany.de](http://www.hardenduro-germany.de) möglich.

Eine umgehende Bearbeitung des Nennformulars ist zu empfehlen. Der Veranstalter behält sich das Recht vor, Absagen ohne Nennung von Gründen vorzunehmen. Das gezahlte Nenngeld wird nicht zurückerstattet, außer bei Krankheit mit Krankenschein.

### 10. Streckensicherung

Diese wird vom Veranstalter gewährleistet. Allen Anweisungen der Streckenposten ist unbedingt Folge zu leisten!!!

### 11. Strafen

Das Serienmanagement behält sich das Recht vor, für Unsportlichkeiten und Abkürzungen Strafen nach diesem Muster zu vergeben.

Veränderungen an Streckenbegrenzungen und Hindernissen auch durch Fahrerbetreuer:	60 Sekunden
Überholen von Teilnehmern außerhalb der Strecke:	60 Sekunden
Auslassen von Streckenteilen mit geringen Zeitvorteil:	120 Sekunden
Auslassen von Streckenteilen mit erheblichen Zeitvorteil:	180 Sekunden
Weitere Unsportliche Manöver:	120 Sekunden

Bei mehrmaligen Auffälligkeiten erfolgt ein Wertungsausschluß.

### 12. Proteste

Bei einer Einreichung eines Protestes ist ein Protestgeld von 50,00 Euro zu hinterlegen. Sollte der Protest stattgegeben werden wird der Betrag wieder zurückerstattet. Die Protestfrist beträgt 15 Minuten nachdem der letzte Teilnehmer die Ziellinie überquert hat. Proteste von Teilnehmern werden nur mit Videobeweis oder Zeugen in Form von Streckenmarshalls überprüft.

### 13. Zeitplan

Anmeldung/Papierabnahme/Maschinenabnahme:

Am 07.10.2021 von 18.00 – 20.00 Uhr ( nur Anmeldung ) möglich und am Renntag 08.10.2021 von 07.00 – 8.30 Uhr Ein genauer Rennablauf inkl. Zeitplan folgt.

### 14. Offizieller Aushang der Ergebnisse

Alle die Veranstaltung betreffenden offiziellen Mitteilungen werden in der Sportity APP (Informationen dazu werden mit der Nennbestätigung mitgeteilt) bekannt gegeben. Jeder Fahrer hat sich eigenverantwortlich zu informieren.

## 15. Werbung / Bildmaterial / Presseberichte

Das Isegrim Enduro, im Rahmen der HardEnduroSeries Germany, wird umfassend in Medien begleitet. Mit Abgabe der Nennung stimmt der Fahrer und seine Begleiter der Veröffentlichung und Speicherung der Ergebnisse sowie Fotos / Videos in allen Medien, sowie zu Werbezwecken zu.

Die im Zusammenhang mit der Teilnahme/dem Besuch an der Veranstaltung gemachten Fotos, Filmaufnahmen und Interviews des Besuchers in Rundfunk, Fernsehen, Printmedien, Onlinemedien, Büchern, fotomechanischen Vervielfältigungen (Filme, DVDs, etc.) können vom Veranstalter ohne Anspruch auf Vergütung verbreitet, veröffentlicht oder verwertet werden.

Die Besucher der Veranstaltungen der HardEnduroSeries Germany erklären sich mit der Speicherung und Veröffentlichung einverstanden.

Dem Veranstalter und von Ihm akkreditierte Personen wird das Recht eingeräumt, während der Veranstaltung und am Veranstaltungsgelände zu fotografieren und zu filmen und diese Aufnahmen für Zwecke des Veranstalters oder Veröffentlichungen zu verwenden. Der Besucher verzichtet in diesem Zusammenhang auf Einwendungen aus gewerblichen Schutzrechten, insbesondere dem Urheberrecht und Datenschutz. Dem Besucher ist es, außer zu privaten Zwecken nicht gestattet, Filme, Fotografien, Zeichnungen oder sonstige Abbildungen während der Veranstaltung anzufertigen oder anfertigen zu lassen.

## 16. Datenschutz

Die Teilnehmer stimmen mit Abgabe der Nennung zu, das personenbezogene Daten die für die Durchführung der Veranstaltungen notwendig sind gespeichert und verarbeitet werden. Der Name, Wohnort, Motorrad und Team wird außerdem in Ergebnissen und Starterlisten veröffentlicht.

Stand: 13.09.2021

# MAXXIS REIFEN HARDENDURO SERIES WWW.HARDENDURO-GERMANY.DE GERMANY

## English

### 1. Announcement

The event is a hard enduro event for enduros without class separation. It is held on the Old Tank Farm Schwepnitz and consists of a circuit of about 3 km in length. First there will be a prologue, which serves as the starting line-up for the group races. Afterwards, one race per group takes place over a distance of 90 minutes. The 60-minute final will be contested by the best riders from the group races on an even more difficult lap. The number of riders is still to be decided.

The start/finish area is located on the site. The paddock is also located on the grounds at the Old Tank Farm Schwepnitz. Training before and after the event on the track or in the event area is strictly prohibited. Violations will be prosecuted and will lead to exclusion from the event.

### 2. Organizer

Organiser is the Quadpoint Schwepnitz e.V.

Race director: Patrick Jentsch

Route officer: Patrick Jentsch

Race office: Quadpoint Schwepnitz in cooperation with series management HESG

Medical service: follows...

Timekeeping: Norbert Günther / Denis Günther

Series management: DG Design / Denis Günther

PARTNER DER MAXXIS HARDENDUROSERIES GERMANY

### 3. Participants

The minimum age is 16 years or on request. Participants under 18 years of age require the written permission (+ accompaniment) of a parent or guardian and a copy of their ID (must be enclosed with the entry).

### 4. registered vehicles

Only standard enduro machines designed for off-road use and standard cross machines are admitted to the event.

The machines must be in a technically perfect condition!

Protective helmets must have a current standard.

### 5. paddock

The paddock is located in the area.

### 6. Classification

The aim of this event is to complete as many laps as possible in one hour.

In addition to the main classification, there are special classifications for juniors, seniors, prologue award and team award. Guest riders will be integrated into the series, but will not receive any championship points.

### 7. Honouring

The five fastest drivers are honoured with cups and prizes.

In the juniors and seniors category, the best three drivers are honoured. In the Prologue Award the best driver is honoured. (See ratings of the MAXXIS HardEnduroSeries Germany)

## 8. General Rules

whose observance is urgently necessary for the smooth running of the event:

- noise pollution in the paddock must be kept as low as possible
- For refuelling, a suitable petrol and oil-proof base must be available.
- The paddock is to be kept clean, drivers and attendants are asked to take garbage and waste home.
- Children are subject to the supervision of their legal guardians
- Dogs must be kept on a leash

**IMPORTANT: THE CORONA HYGIENE GUIDELINES MUST BE STRICTLY APPLIED.**

## 9. registration for the event

The entry must be received by the organiser by 07.10.2021 at the latest. There will be an online entry at [www.hardenduro-germany.de](http://www.hardenduro-germany.de).

Please fill in all entries completely.

Start number allocation by the organiser, permanent start numbers of the MAXXIS HardEnduroSeries Germany are accepted, start numbers will be issued on the day of the race.

The total entry fee of 50,00 Euro (participants of the MAXXIS HardEnduroSeries Germany), 55,00 Euro (guest riders) must be transferred to the account of Postbank Leipzig:

IBAN: DE27860100900932236900

BIC: PBNKDEFF

be credited or paid directly after the online entry via Paypal.

Please enter first and last name as reason for payment.

Late entry is possible if there are free starting places! 15 Euro late entry fee

Entry start on 21.09.2021 12.00 h online at [www.hardenduro-germany.de](http://www.hardenduro-germany.de)

The field of riders is limited.

## 10. Track Safety

This is guaranteed by the organiser. All instructions of the marshals are to be followed!

## 11. Penalties

The series management reserves the right to impose penalties for unsportsmanlike conduct and abbreviations according to this model.

Changes to track boundaries and obstacles, also by driver attendants: 60 seconds

Overtaking competitors outside the track: 60 seconds

Skip parts of the track with little time advantage: 120 seconds

Skip sections of track with considerable time advantage: 180 seconds

Further unsportsmanlike manoeuvres: 120 seconds

In the event of multiple incidents, a disqualification will be issued.

## 12. protests

When submitting a protest, a protest fee of 50.00 euros must be deposited. If the protest is accepted, the amount will be refunded. The protest period is 15 minutes after the last participant has crossed the finish line. Protests of participants will only be checked with video evidence or witnesses in the form of track marshals.

## 13. timetable

Registration/paper acceptance/machine acceptance:

On 08.10.2021 from 18.00 - 20.00 o'clock ( only registration ) and on race day 09.10.2021 from 07.00 - 8.30 o'clock

A detailed race schedule including the time table will follow.

## 14. Official publication of the results

All official announcements concerning the event will be announced in the Sportity APP (information will be provided with the entry confirmation). Each rider has to inform himself/herself independently

## 15. Advertising/ Pictures/ Press reports

The HardEnduroSeries Germany is accompanied comprehensively in media. By submitting the registration the driver and his companions agree to the publication and storage of the results as well as photos /videos in all media, and for advertising purposes.

The photos, film footage and interviews of the participant/visitor made in connection with the participation/visit to the event in radio, television, print media, online media, books, photomechanical reproductions (films, DVDs, etc. ) can be distributed, published or used by the organizer without claim to remuneration.

The participants and visitors of the HardEnduroSeries Germany events agree to the storage and publication.

The organizer is granted the transferable right to photograph and film during the event and on the event grounds and to use these photographs for the purposes of the organizer or publications. In this context, the visitor waives any objections arising from industrial property rights, in particular copyright and data protection.

Except for private purposes, the visitor is not permitted to make films, photographs, drawings or other illustrations during the event or to have them made.

## 16. Data Protection

By submitting the entry form, the participants agree that personal data necessary for the execution of the events will be stored. In addition, the participants hereby agree that the data may be passed on to the timekeeper and published in starter lists and result lists. Furthermore, the publication of photos/ videos in all media is agreed. Spectators agree with entering the events of the HardEnduroSeries Germany that the events are of public interest and photos are taken and published.

Status: 13.09.2021